

Zeitschrift: Le conteur vaudois : journal de la Suisse romande
Band: 57 (1919)
Heft: 38

Artikel: Tout à l'alambic
Autor: G.
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-214965>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Ce jourd'hui un modèle encore plus moderne a surgi : c'est le carrousel à bateaux ou à aéroplanes. Une illumination à l'acétylène, qui pue l'ail, a remplacé les lampes à pétrole; un orchestre-fanfare mû, comme le carrousel lui-même, au moyen d'un moteur, a remplacé la quinquerne et le cheval du carrousel à étages, lequel a été détrôné à son tour. Et les chefs de familles nombreuses ont constaté avec terreur que les prix ont augmenté ! oui, ma chère, ça coûte *vingte* aujourd'hui pour faire *trois p'tits tours*, alors qu'autrefois pour *disse* on en avait jusqu'à se donner des vertiges et même... des nausées.

Des vieux carrousels on n'en parle plus, mais leur souvenir restera toujours vivant dans nos cœurs.

MÉRINE.

AD. FERRIÈRE. — *Les Eglises éthiciennes et la méthode moderniste* (Genève, Imprimerie générale, Pélerins, 18, 1 fr. 50). — L'auteur de cet opuscule suggestif est l'auteur de la *Loi du progrès en biologie et sociologie* et de *La science et la foi*. Il est aussi directeur du journal *l'Essor*. La thèse de l'auteur est celle-ci : plus profondément ancrée dans le cœur de l'homme que ne le sont *les religions*, il y a *la religion* qui est une dans son essence dynamique. L'ouvrage de M. Jean Wagner, de Lausanne, sur les Eglises éthiciennes d'Amérique et d'Angleterre est soumis à une critique serrée dont le psychologue prend prétexte pour exposer ce qu'il considère comme l'essence psychologique et philosophique de toute religion.

LA FÉNA DOU BRAKONIÉ

(Patois gruyérien).

Luvi ou Brako et Tiéno à Merlet iran dou vi le j'èmi et dou j'inradji brakonié ke l'avan dza balyi bin dou fi a rétouâdre ou garde-chasse. L'avan todoulon pu pachâ intrémi di goûte, ma n'in falyé di rujè po ne pâ chè fère a prendre.

Luvi n'irè pâ mariâ, ma le Tiéno à Merlet irè inkoblia d'ouna granta chéte ke l'avi na pliètina bin rathersia, on vretablio rajia. Pâ fôta dè vo dere ke, kemin totè lè fémaliè, ne chè puyi pâ vuerdâ grantin otî; achetou ke ne vejena lou rakonté on chekrè, noutrè dathè l'an la medzéjon ou bê dè la linvua. Ache, Tiéno l'avi jà, du ouna vintanna d'an k'irè mariâ, liji d'aprendre a kognèthre che n'anhianna et tzouïvè bin dè li parlâ dè chè kampagnè dè brakonié.

On dzuè, Tiéno et Luvi ch'iran inmodâ dè grand matin, avui lou dzicliâ et Fino le bon tzin. Diâblio pringnè ! le Tiéno, in vijin na lèvra ke felavè pri don mochi dè tzou, akroutzè chon tzin et ou bê d'on momin Fino verivè le blian. On tan bon tzin ! Nouthre dou j'èmi n'an pâ j'ou le korâdzo dè continuâ et to trichto, chon révigné intche là. La fêna di a chon Tiéno :

— Ma tiè ke t'â ? ti kapo kemin kokon ke la fi on krouye kou.

Rin, rin, ke li fâ Tiéno.

— Di le mè, di le mè, réprin la fêna pekâye pè la kourjotâ.

— Na, na, li fâ che n'omo, te ne châ rin t'vuerdâ, te le réderi.

— Le tè prometto, chu me n'ârma et ma bouna kùthe.

— Et bin lè tiâ mon mélou èmi chti matin pri dou Bi Bou.

Kan la chu choche, la Merléta n'a pâ fi grantin ; kâr d'ârâ apri irè, vè le no, ¹ lè duvè man chu lè j'ântzè, ke dejè a la Katri dè la farvâdze :

— N'alâdè pâ le râ dere, ma le nouthre chti matin la tiâ chon mélou èmi, le Luvi ou Brako. Ne mè parlâdè pâ dè hou brakonié !

La Katri chin va, rakonté to choche et demiara apri dou gendârme arouvâvan por arétha Tiéno.

Pè bouneu, ou mimo momin, Luvi vigni trovâ che n'èmi. La Merléta li èjou po cha vergogne ; pindin on mè dè tin n'alâvè ou no tiè dè né. L'ari bin fè dè tigni cha linvua ou tzô. Luvi dou Prâ d'amom.

¹ A la fontaine.

CORRESPONDANCE DE GUERRE

II

Communiquée par Jean-Louis Grapiet, sergent II/8
François Guignet, fus. inf. mont. R. 5,
à Pervenche Dubois.

III

Choïndez, le 2 janvier 1915.

Ma chère Pervenche,

Tu auras reçu mes cartes. Je suis un peu tsarope ¹ pour les lettres. Je te remercie infiniment pour le paquet. Oh ! tu peux être sûre qu'il m'a fait mille fois plus plaisir que leur tabac, leur chocolat, leur banquet, leurs discours et tout le fourbi. — La saucisse grillée était extra ; et les beugnets... ! La chôpine de prune faisait un charmant effet dans le paysage. On la fissee avec Charles de la Mollie qui s'en reléchait les pottes. — Encore une fois, merci.

On a fait un peu la bombe à Sylvestre pour noyer le cafard. Hier, on s'est tous trouvés à Delémont pour manger la fondue. Ça nous faisait un drôle d'effet de passer le Nouvel-An comme ça ! Je me demande comment tu as fêté, toi ; sans tristesse ?

Aujourd'hui 2 janvier, crois-tu qu'ils nous ont laissé tranquilles ? Ah, non ! Grande maniècle de régiment, avec une double ration de pas cadencé en rentrant, par devant le colonel Sauvareck, je sais pas encore son nom comme il faut.

Quelle vie ! A quand la fuite ?
Adieu Pervenche. Mes amitiés de cœur.

FRANÇOIS.

IV

Cima di Cugn (Tessin), le 12 août 1915.

Chère Pervenche,

Si tu nous voyais ganguillés sur cette carrière à 2000 m., tu crierais aux brigands, ma pauvre. Ça n'est pas la Tour de Gourze ! Ce coup-là, on est sûrs d'être de la montagne. Que de cailloux ! et moins d'eau — qu'aux Agittes ! T'y possible quel pays ! Des pierres et le ciel, le ciel et des pierres. Et on vit là comme des bêtes sauvages. Quelle invention que ces tentes ! Il y a à rire quand il pleut, et il faut venir par là pour voir pleuvoir. Toutes les nuits un orage à tout f... en bas. Il pleut autant sous la tente que dehors. Mon té, quelle vie ! Je ne t'en dirai pas davantage.

Je pense avoir congé dansquelques jours pour les regains. J'ai envoyé ma demande au syndic pour la signer. Je t'écrirai une carte quand je saurai de sûr.

Adieu Pervenche, à bientôt.

FRANÇOIS.

V

Magadino (Tessin), le... mars 1916

Chère petite,

Ça n'irait pas tant mal, si on n'avait pas un major qui nous fait faire du drill à la Guillaume. Heureusement qu'il doit partir dans quelques jours pour commander des mitrailleurs. Il sera peut pleurer.

Joli pays, mais sale temps : $\frac{1}{2}$ pied de râfe sur la route.

Je t'écrirai une carte de Locarno, si on peut y aller. On croise le lac en bateau à moteur. On verra ceux du 9 à Locarno. Ils ont plus de chance que nous, mais ils ont des officiers, je ne te dis que ça. Il paraît que Pique-miettes est nerveux extra. On se demande où ils vont nous charrier depuis là. Pas moyen qu'il nous fassent repasser le Nufenen pour rentrer en Suisse.

Gros baisers de ton

F.

¹ Paresseux, flémard.

VI

Détachement du Simplon.

Naters, décembre 1915

Ma chère Pervenche,

On est là pour attaquer et détruire le train blindé qui doit sortir du tunnel du Simplon. Grosses affaires ! Tout est prêt pour le recevoir mais comme on s'en fait tellement, je crois bien que s'il débouche un de ces quatre matins, arrivera à Lausanne sans que le poste, ni compagnie, ni le détachement en aient le moins signé.

Je ne veux pas dire te que Naters soit un beauf village. C'est un peu puant, surtout depuis milieu où c'est défendu d'aller. Surtout, t'en fais pas Pervenche, on ne fera pas comme ce qu'il fait à Berthoud.

Nous serons bientôt démobilisés pour Nouvel-An. Préparez la fête en ordre.

A bientôt. Gros baisers de ton

VII

La Chaux-de-Fonds, juin 1916

Ma chère petite,

Ca, c'est le rêve. Vivent les Chaux-de-Fonds ! Ils ont eu une riche idée de faire grève pour nous sortir des trous où on était. On la belle, seulement le poignon marche fort.

Heureusement qu'on part en congé de 10 jours après-demain. Je te parlerai en détail de Tschaux. On est bien tombés.

A mardi, chère petite ; mes bonnes amitiés.

VIII

Chiètres, juillet 1916

Ma chère,

Heureusement que je ne suis pas de la bataille du Cid à Villeret. Crânes les fait suer là-bas. Toujours le même. Ici, on est bien tranquille poste de sous-off.

Il faut croire qu'ils en ont encrotté de l'argent à ces fortifications de Morat. Ce sera vite fait service. Pourvu que cette grippe ne nous visse pas.

Adieu, ma petite ; s'il reste une goutte de la bonne, tu sais ! c'est le meilleur anti-grippe.

Ton F. qui pense bien à toi

IX

La grève générale.

Jens ^{1/2} Bienné, nov. 1916

Ma chère Pervenche,

On ne s'y reconnaît plus. Ce n'est plus le service de 1914, ça, mais une joyeuse anarachie. Les officiers ont tous tourné casaque, mènent crânes. On y va à la bonne franquette, sans dres ni commandements.

La dingue n'a pas encore ravagé dans le régiment, mais c'est le bolchévisme qui empoigne la compagnie. Pique-miettes a voulu les empêcher dimanche. Immédiatement, Soviet. Le père en pleure encore. Il n'a pas osé les empêcher lui-même et a envoyé un parlementaire — quel contraste !

On se réjouit quand même d'être à Aigle, on parle d'être démobilisés samedi. Il paraît qu'y aura grande fête à Aigle.

Attendons avec bon espoir.

Bonne nuit, chère Pervenche, et à bientôt. Tout va bien, je pense que tu es toujours d'accord pour nous flancer de dimanche en huit de se mettre au chaud pour le Nouvel-An.

Ton petit F.

Tout à l'alambic. — M***, pharmacien, se députait vivement un soir avec sa femme, qui fut par éclaté en sanglots.

— Tes pleurs ne me touchent pas, dit le pharmacien, je les ai analysés, ils ne contiennent qu'une petite partie de phosphate de chaux et un peu de chlorure de sodium. Tout le reste n'est que de l'eau. — G.